

**Sr Montador:**

- Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;
- Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
- Siga todas as orientações deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;
- Indicamos que a montagem seja feita por um profissional mediante a leitura e orientação desse manual de montagem

**Mr. Assembler:**

- Check all parts of the packages with the parts list contained in this manual;
- Separate the accessories, check the measurements of the screws with the scale above;
- Follow all the instructions in this assembly manual to be entitled to product warranty;
- We indicate the assembly by a professional according to the reading and orientation contained in the assembly scheme

**Sr Montador:**

- Verifique que todas las piezas de la lista están incluidas en el embalage;
- Separe los accesorios, confirme las medidas de los tornillos de acuerdo con la escala;
- Siga todas las instrucciones de este manual de armado para tener derecho a la garantía del producto;
- Indicamos el armado por un profesional según la lectura y orientación contenida en el esquema de armado



**Quantos Montadores?**



Código da Peça  
Piece Code  
Código de la Pieza

00000 0 00 -00

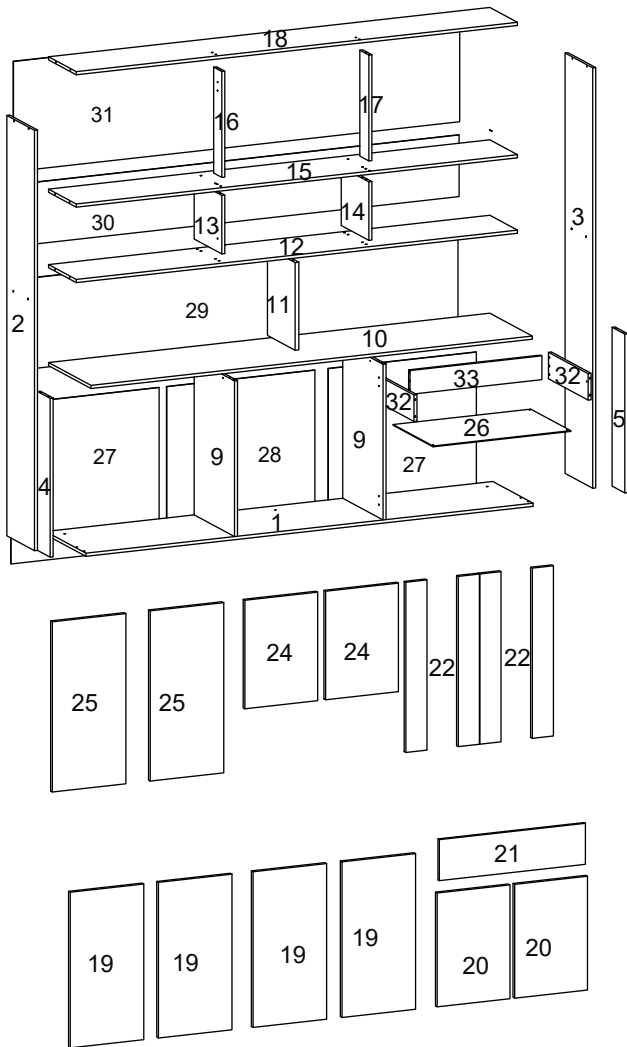
Padrões de Cor  
Color default  
Padrón de Color

Vídeo de Montagem  
Montaje  
Assembly

**Tabela de Cor**

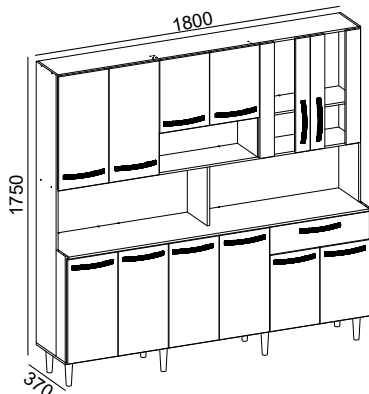
Branco	5
Branco/Preto	30
Amêndoa/Branco	43
Branco/Rovere/Amêndoa	31
Carvalho/Branco	46

**Guarde a etiqueta colada na embalagem do produto lá estão informações importantes do seu produto, caso necessite de assistência técnica você precisa informar o número do lote contido na etiqueta.**



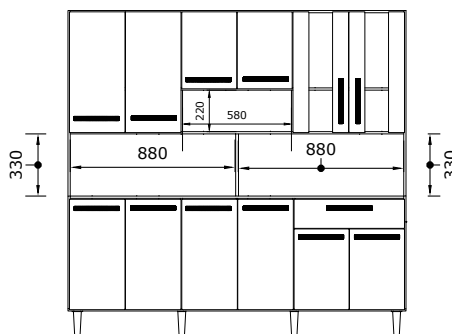
COD	SEQ	DESCRIÇÃO	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	QTD	LARG	COMP	ESP
15002104	1	BASE	BASE	BASE	1	1790	356	12
15002112	2	LATERAL ESQUERDA	LEFT SIDE	LADO IZQUIERDO	1	1588	244	12
15002113	3	LATERAL DIREITA	RIGHT SIDE	LADO DERECHO	1	1588	244	12
15002105	4	COMPLEMENTO INF ESQ	LOWER LEFT COMPLEMENT	COMPLEMENTACIÓN INF IZQ	1	617	112	12
15002106	5	COMPLEMENTO INF DIR	LOWER RIGHT COMPLEMENT	COMPLEMENTACIÓN INF DER	1	617	112	12
15002218	9	DIVISAO INFERIOR	LOWER DIVISION	DIVISÓN INF	2	356	599	12
15002116	10	TAMPO	TOP	TAPA	1	1764	375	15
15002219	11	DIVISORIA TAMPO	TOP DIVISION	DIVISÓN TAPA	1	378	244	12
15002115	12	TAMPO SUPERIOR	UPPER TOP	TAPA SUPERIOR	1	1764	244	12
15002220	13	DIVISORIA SUP ESQ	UPPER LEFT DIVISION	DIVISÓN SUP IZQ	1	221	244	12
15002221	14	DIVISORIA SUP DIR	UPPER RIGHT DIVISION	DIVISÓN SUP DER	1	221	244	12
15002108	15	PRATELEIRA SUP	SHELF	ESTANTE SUPERIOR	1	1764	244	12
15002102	16	BATENTE SUP ESQ	UPPER LEFT COMUN	BATIENTE SUP IZQ	1	338	90	12
15002103	17	BATENTE SUP DIR	UPPER RIGHT COLUMN	BATIENTE SUP DER	1	338	90	12
15002107	18	CHAPEU	TOP	TAPA	1	1764	244	12
15002226	19	PORTA INF MAIOR	BIGGEST LOWER DOOR	PUERTA INF LARGA	4	600	292	15
15002227	20	PORTA INF MENOR	SMALLEST LOWER DOOR	PUERTA INF CORTA	2	442	292	15
15002225	21	FRENTE GAVETA	FRONT DRAWER	FRENTE CAJÓN	1	588	155	15
15002114	22	PORTA DE VIDRO	GLASS DOOR	PUERTA DE VIDRIO	2	583	292	15
15002230	24	PORTA SUP MENOR	SMALLEST UPPER DOOR	PUERTA SUP MENOR	2	350	292	15
15002231	25	PORTA SUP MAIOR	BIGGEST UPPER DOOR	PUERTA SUP MAYOR	2	583	292	15
15002222	26	FUNDO DE GAVETA	DRAWER BOTTOM	FONDO DE CAJÓN	1	555	352	3
15002223	27	FUNDO INF ESQ/DIR	LOWER RIGHT/LEFT BOTTOM	FONDO INF IZQ/DER	2	617	596	3
15002224	28	FUNDO INF CENTRAL	LOWER CENTRAL BOTTOM	FONDO INF CENTRAL	1	617	592	3
15002109	29	FUNDO CENTRAL	CENTRAL BOTTOM	FONDO CENTRAL	1	1784	391	3
15002110	30	FUNDO SUP CENTRAL	UPPER CENTRAL BOTTOM	FONDO SUP CENTRAL	1	1784	233	3
15002111	31	FUNDO SUPERIOR	UPPER BOTTOM	FONDO SUPERIOR	1	1784	354	3
15002101	32	LATERAL DE GAVETA	SIDE DRAWER	LADO DE CAJÓN	2	100	350	12
15002217	33	CONTRA FUNDO	BACK DRAWER	TRASERA DE CAJÓN	1	80	531	12

Aspecto Final - Imagens ilustrativa  
Final Aspect - Illustrative images  
Aspecto final - Imágenes ilustrativas



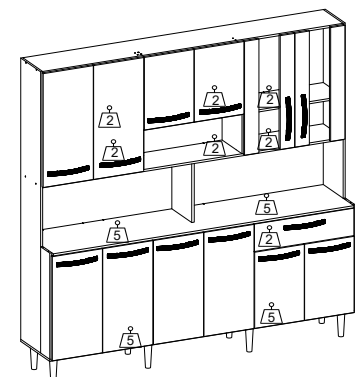
Medida Final /Final Measure

Medidas Internas  
Internal Measures



Desenho - Apds - Edição - A4 - Data - 22/07/2022

Pesos Suportados  
Supported Weights  
Pesos admitidos



Os pesos indicados devem ser distribuídos em toda a peça  
The weights indicated should be distributed throughout the piece  
Los pesos indicados deben distribuirse por toda la pieza

### Utilizar a régua para medir os componentes

Utilice la medida abajo para medir los componentes  
Use the ruler in order to measure the following components

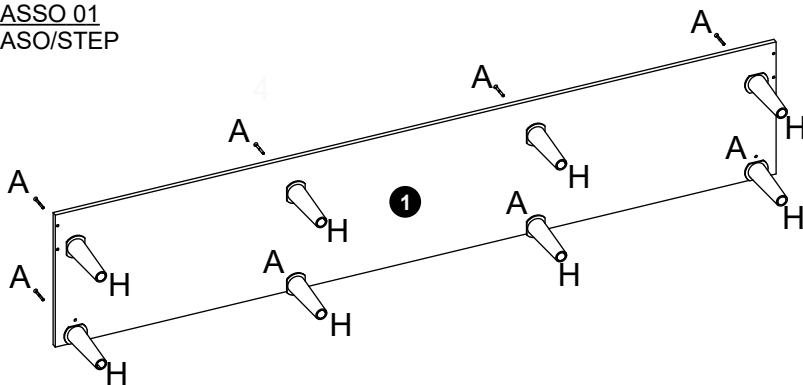


# Passos da Montagem

Pasos del montaje / Mounting Steps

COD	DESCRIÇÃO	QTD
A	PARAFUSO 4,5 X 40MM	8
B	PARAFUSO 3,5 X 25MM	26
C	CAVILHA 6X30MM	12
D	PARAFUSO 3,5 X 12MM	124
E	PREGO 10 X 10MM	82
F	JUNÇÃO PARA FUNDO 12X12	32
G	PUXADOR 128MM	13
H	PÉ PLÁSTICO	8
I	PARAFUSO 4,0X40MM	50
J	CANTONEIRA RETA	4
K	CANTONEIRA 18 X 18 MM	6
L	CORREDIÇA METÁLICA	1
M	LOGOMARCA	1
N	DOBRADIÇA	24
O	SACHET DE COLA	1
P	SUORTE PRATELEIRA	4
Q	CALÇO 7MM	24
R	TAPA FURO	2

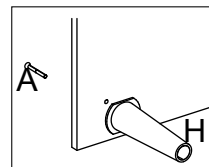
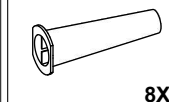
## PASSO 01 PASO/STEP



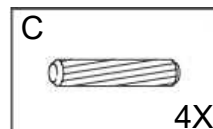
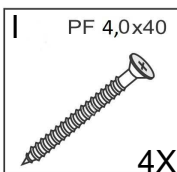
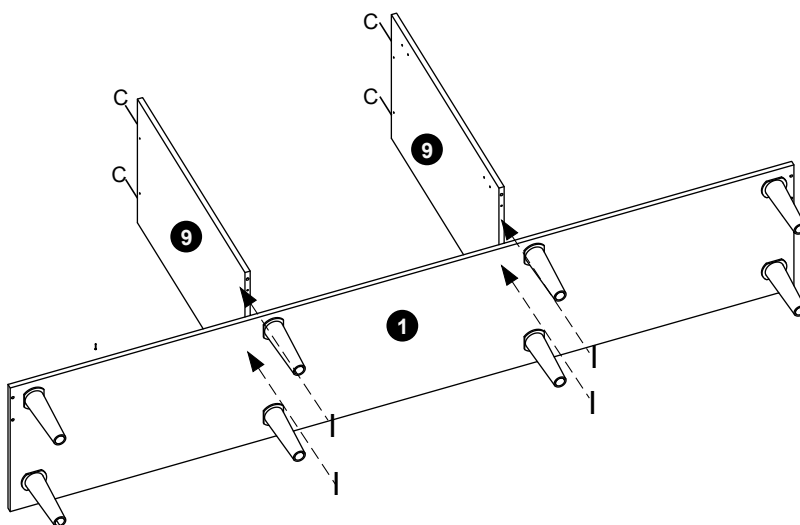
A PF 4,5x40



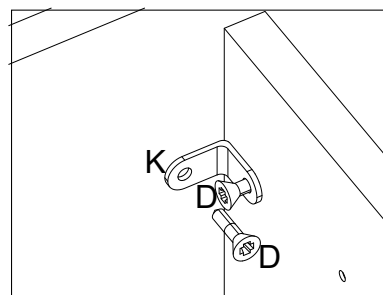
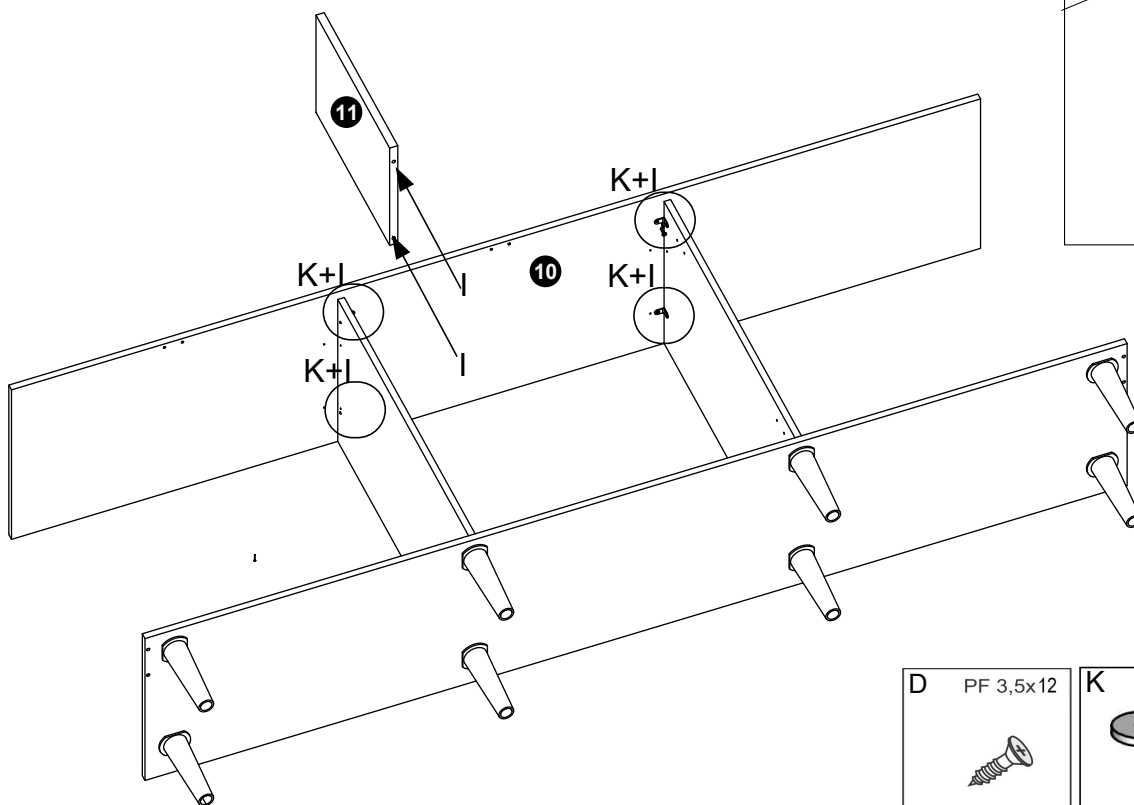
H



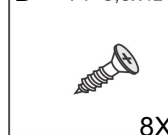
## PASSO 02 PASO/STEP



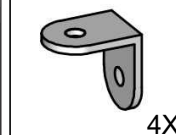
## PASSO 03 PASO/STEP



D PF 3,5x12



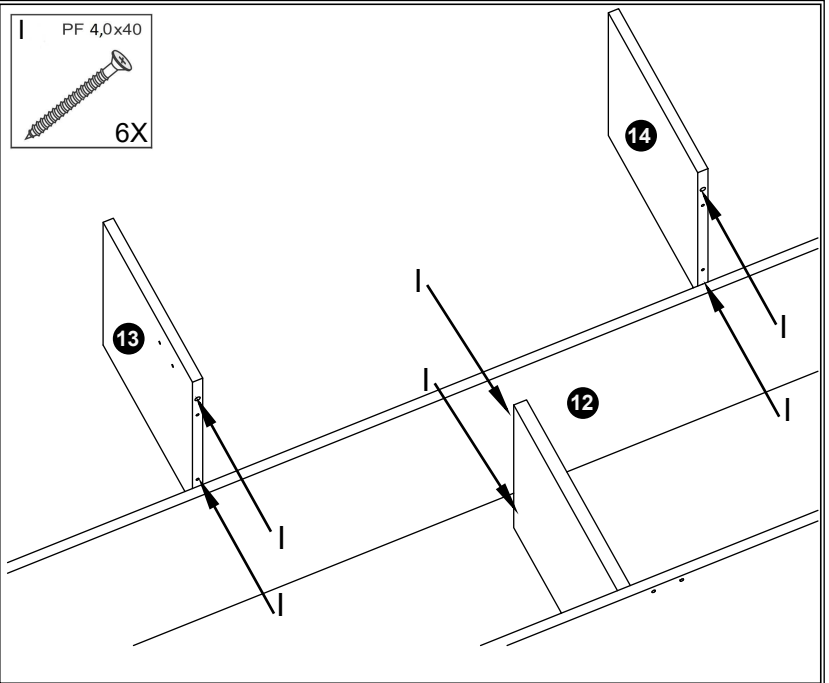
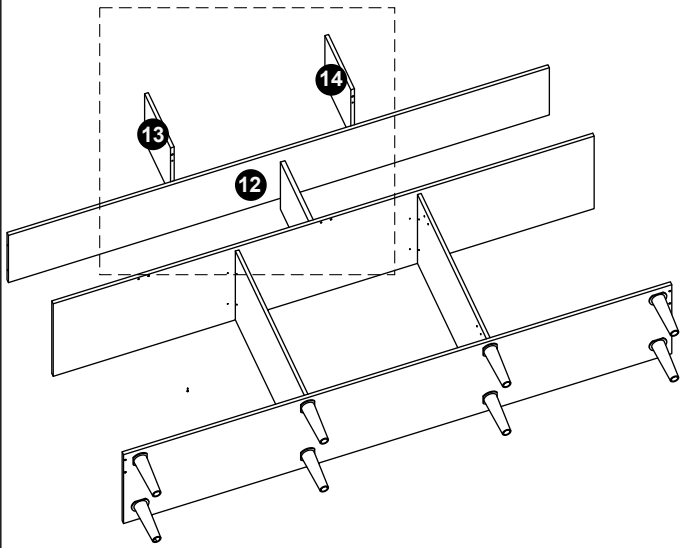
K



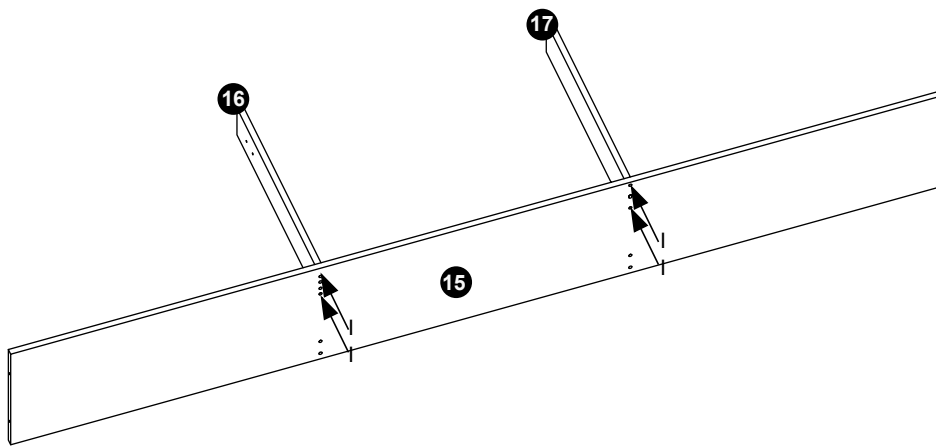
I PF 4,0x40



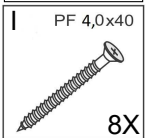
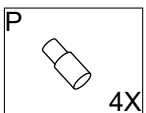
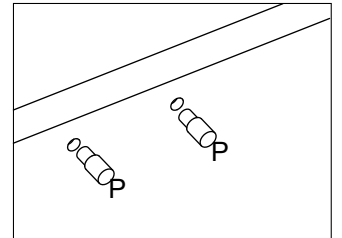
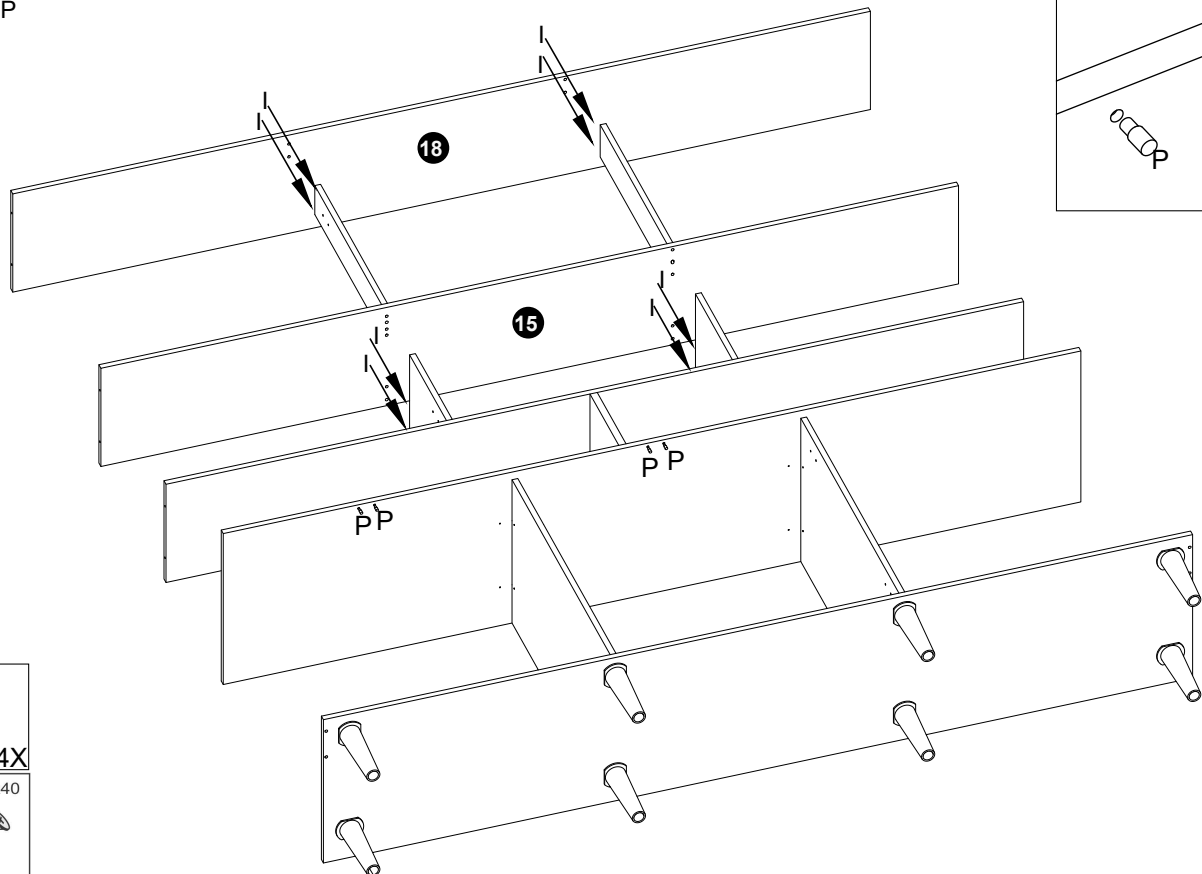
PASSO 04  
PASO/STEP



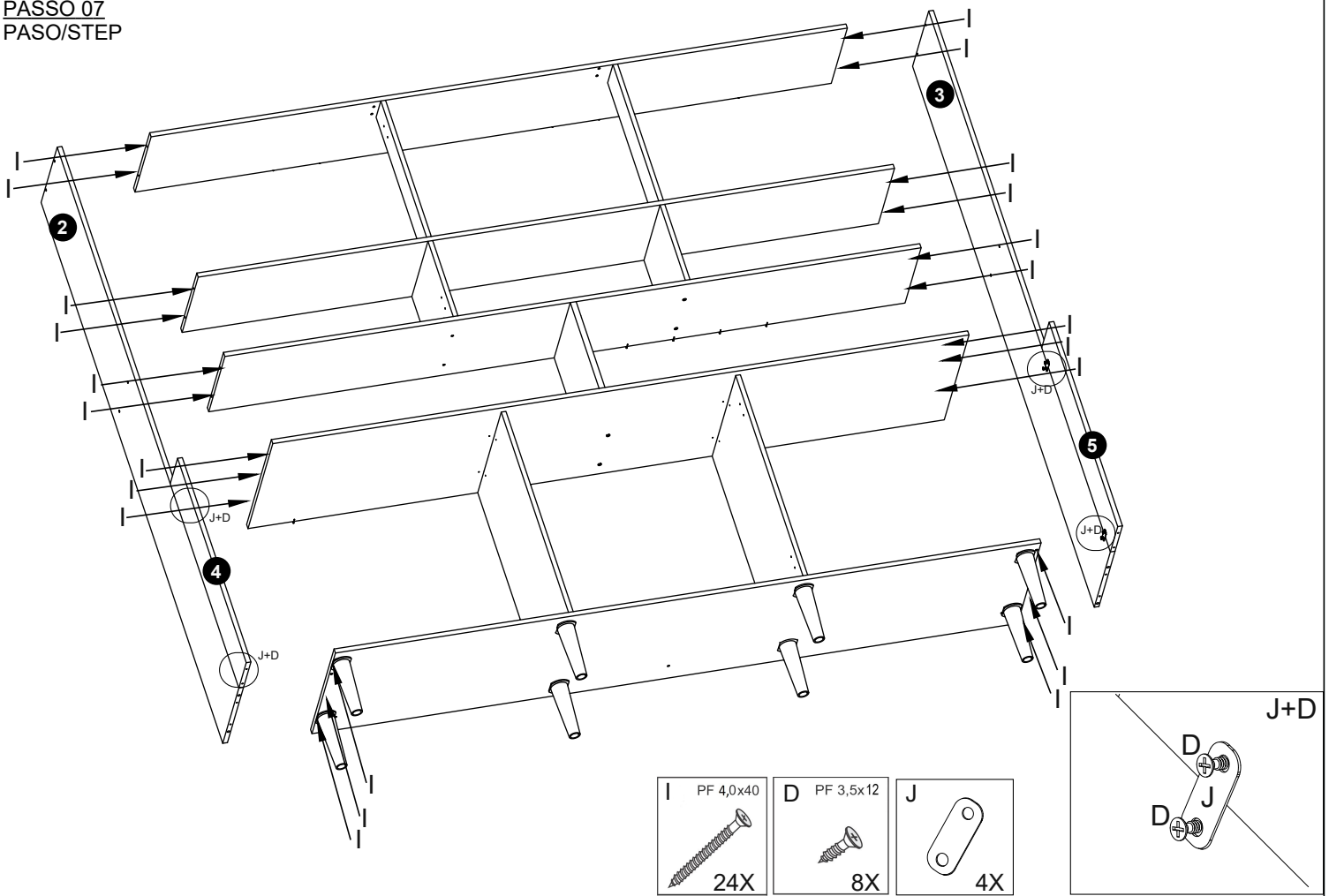
PASSO 05  
PASO/STEP



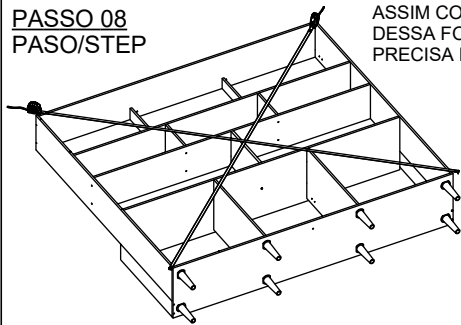
PASSO 06  
PASO/STEP



PASSO 07  
PASO/STEP



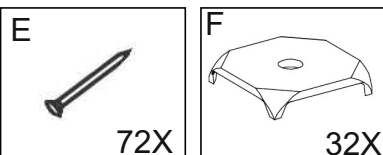
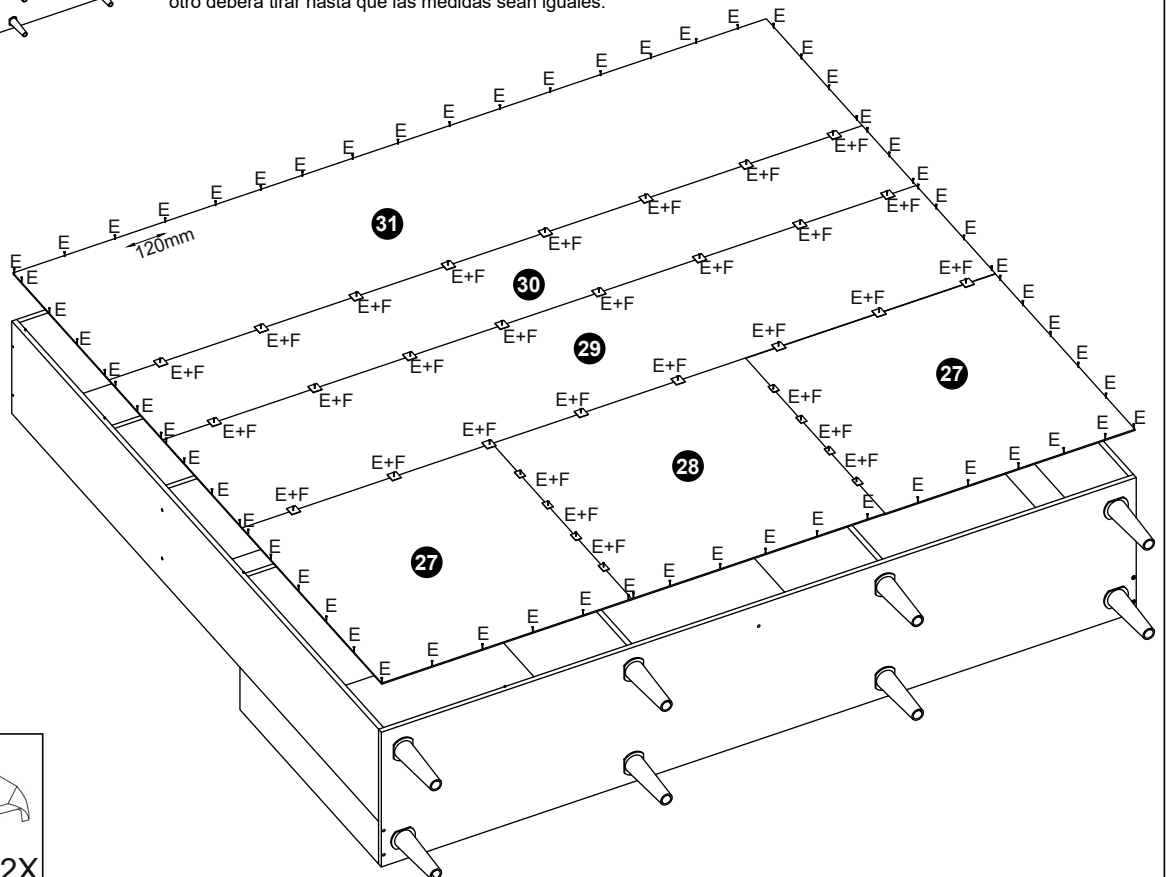
PASSO 08  
PASO/STEP



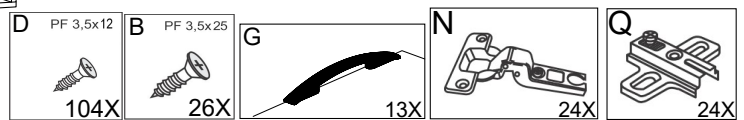
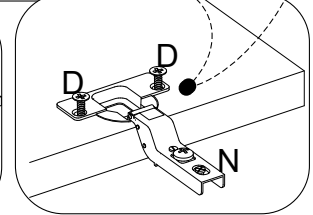
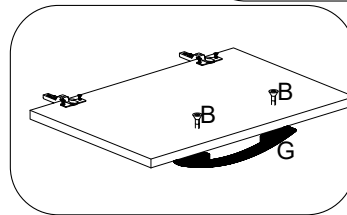
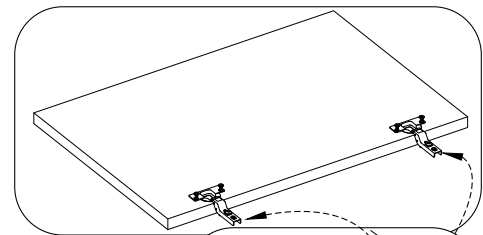
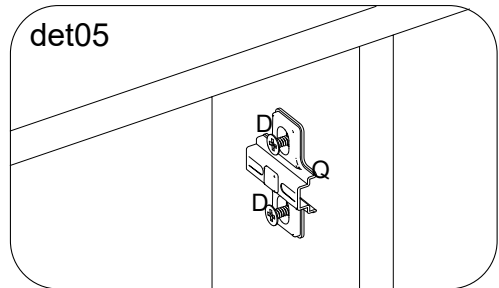
ASSIM COMO NO DESENHO FAÇA DUAS MEDIDAS DE UMA PONTA A OUTRA AS MEDIDAS DEVEM SER A MESMA DESSA FORMA SEU PRODUTO ESTARÁ NO ESQUADRO PRA RECEBER OS FORROS. CASO NÃO ESTEJE VOCE PRECISA LEVEMENTE SEGURAR UM LADO E OUTRO LADO PUXAR ATE QUE AS MEDIDAS FIQUEM IGUAIS.

As well as in the drawing make two measurements from one end to the other. The measurements should be the same. This way, your product will be in the square to receive the holes. If it isn't, you will need to hold one side slightly and the other should pull until the measurements become equal.

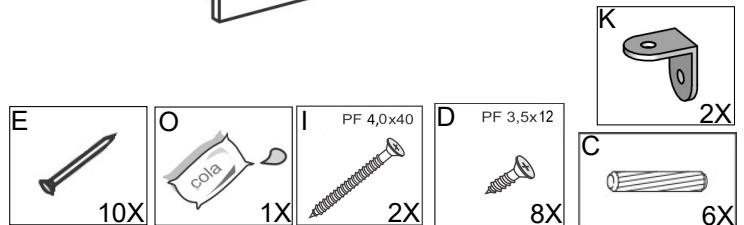
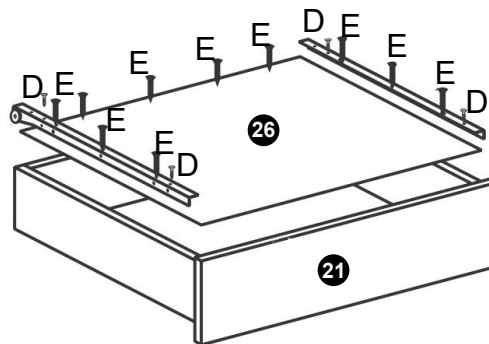
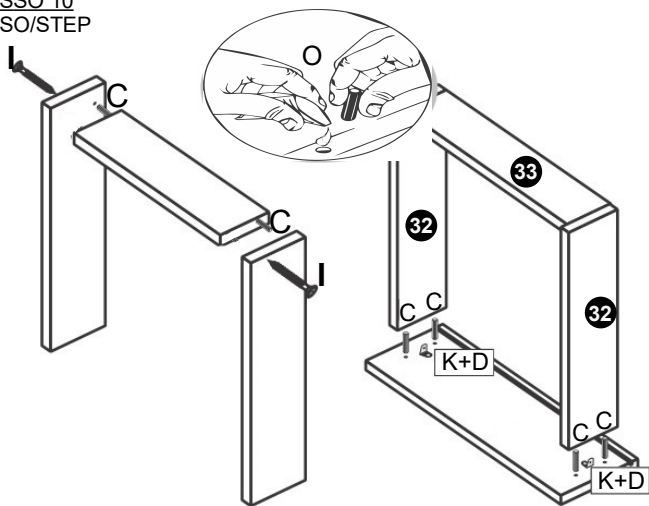
Así como en el dibujo hacer dos mediciones de un extremo a otro. Las medidas deben ser las mismas. De esta manera, su producto estará en el cuadrado para recibir los agujeros. Si no es así, tendrás que sostener un lado ligeramente y el otro deberá tirar hasta que las medidas sean iguales.



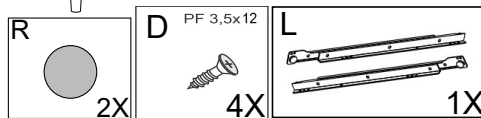
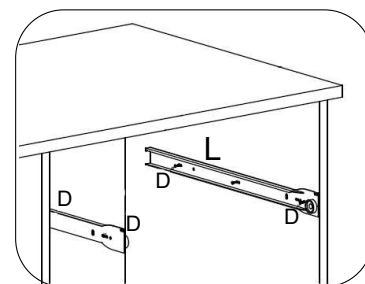
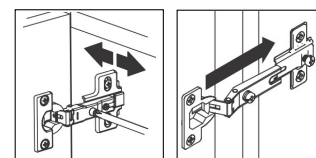
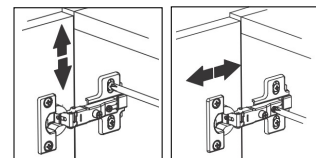
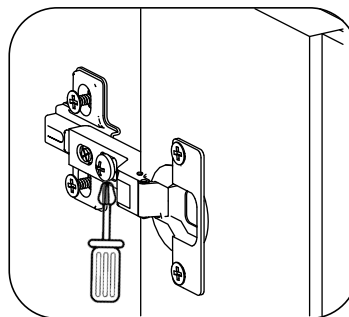
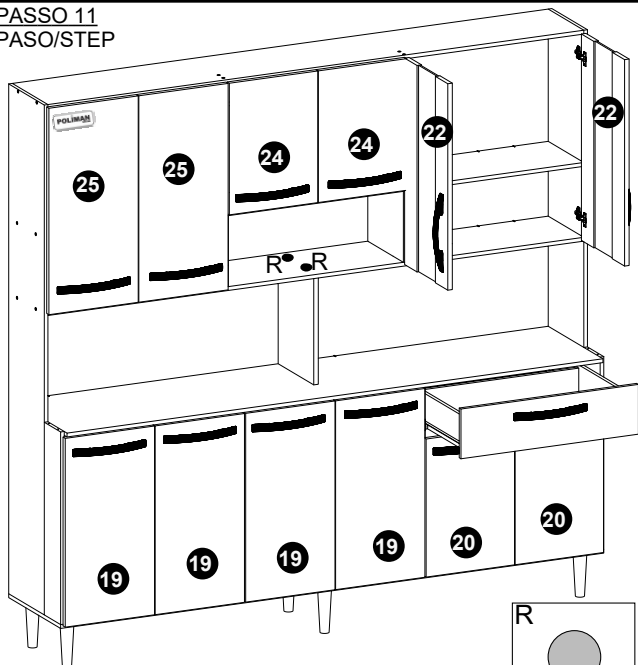
PASSO 09  
PASO/STEP



PASSO 10  
PASO/STEP



PASSO 11  
PASO/STEP



**Termo de Garantia / Renúncia de Garantia / Warranty Term**



sac@poliaman.ind.br



Data de Emissão  
Fecha de Expedición  
Date of Issue \_\_\_\_\_

Cliente / Client \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Vendedor /Loja  
Vendedor/ Tienda  
Seller/ Store

**Dicas de conservação / Dicas para Conservación / Conservation Tips**

<p>Para limpar ou tirar manchas, utilize uma flanela umedecida em solução de água e álcool, na mesma proporção *Evite exposição ao sol.</p>	<p>Para limpiar o retirar manchas, utilice un paño humedecido en una solución de agua y alcohol, en la misma proporción. *Evite la exposición directa al sol..</p>	<p>To clean or remove stains, use a flannel moistened with water and alcohol solution in the same proportion. *Avoid sun exposure.</p>
---	--	--

Poliman Indústria e Comércio de Móveis Ltda., garante este produto (peças e mão de obra, por defeitos de fabricação), pelo prazo de noventa dias a partir da data de emissão da nota fiscal de venda do produto ao consumidor.

Poliman Indústria e Comércio de Móveis Ltda. Garantiza este producto (piezas y mano de obra debido a defectos de fabricación), por un período de noventa días a partir de la fecha de emisión de la factura de venta del producto al consumidor.

Poliman Indústria e Comércio de Móveis Ltda. Warrants this product (parts and labor due to manufacturing defects), for a period of ninety days from the date of issuance of the sales invoice of the product to the consumer.

**Termo de Garantia Contratual/ Documento de Garantía Contractual/ Contractual Warranty Term**

- 1) Apresentar este certificado de garantia acompanhado do recibo de compra do local de aquisição do produto.
- 1) Presente este certificado de garantía junto con el recibo de compra del establecimiento.
- 1) Submit this certificate of guarantee accompanied by the purchase receipt of the place of purchase of the product.
- 2) Esta garantia perderá sua validade mesmo dentro do prazo acima estipulado se:
- 2) Esta garantía perderá su validez, incluso dentro del plazo arriba estipulado en los siguientes casos:
- 2) This warranty will lose its validity even within the above time limit if:
  - O produto apresentar danos por mau trato, acidente, uso diferente do indicado ou uso em condições ambientais deficientes (contato direto com água, fogo, etc.);
  - Si el producto está dañado por abuso, accidente, mal uso, uso diferente al indicado o utilizado en condiciones ambientales deficientes (contacto directo con agua, fuego, etc.);
  - The product presents damages due to ill-treatment, accident, use other than the indicated one or use in terms of environment deficient (direct contact with water, fire, etc.);
  - Os vidros e espelhos quebrarem ou trincarem após a entrega e montagem dos produtos;
  - Cuando los vidrios y espejos se rompan se rallen después de la entrega y el montaje de los productos;
  - Glasses and mirrors break after delivery and assembly of the products;
  - Quando o produto não for montado por profissionais devidamente treinados pelo revendedor;
  - Cuando el producto no sea instalado por profesionales debidamente entrenados por el concesionario;
  - When the products is not assembled by professionals properly trained by the dealer
  - Dobradiças, corrediças e puxadores somente terão sua garantia quando apresentarem defeitos de fabricação.
  - Bisagras, correderas y tiradores sólo tendrán garantía cuando presenten defectos de fabricación.
  - Hinges, slides and handles are only warranted when they have manufacturing defects
  - O consumidor exceder o limite de peso estipulado para cada parte do produto, conforme especificado no Manual de Montagem.
  - Cuando el consumidor supere el límite de peso estipulado para cada uno de los productos, tal como se especifica en el Manual de Instalación.
  - The consumer exceeds the stipulated weight limit for each part of the product as specified in the Assembly Manual.
- 3) Todo e qualquer produto com avarias deverá ser feito vistoria por parte do técnico autorizado pelo revendedor e indústria. Em hipótese alguma será realizada a troca total do produto.
- 3) Cualquier producto con daños debe ser inspeccionado por un técnico autorizado por el distribuidor y la fábrica. En ningún caso se llevará a cabo el cambio completo del producto.
- 3) Any product with faults should be inspected by the dealer authorized technician and industry. Under no circumstances will the total exchange of the product be carried out

**Código Defesa do Consumidor / Código de Defensa del Consumidor / Consumer Defense Code**

<p align="center"><b>ATENDIMENTO DE PEÇAS</b></p> <p>Art. 18. Os fornecedores de produtos de consumo duráveis ou não duráveis respondem solidariamente pelos vícios de qualidade ou quantidade que os tornem impróprios ou inadequados ao consumo a que se destinam ou lhes diminuam o valor, assim como por aqueles decorrentes da disparidade, com a indicações constantes do recipiente, da embalagem, rotulagem ou mensagem publicitária, respeitadas as variações decorrentes de sua natureza, podendo o consumidor exigir a substituição das partes viciadas.</p> <p>§ 1º Não sendo o vício sanado no prazo máximo de trinta dias, pode o consumidor exigir, alternativamente e à sua escolha:</p> <p>I - a substituição do produto por outro da mesma espécie, em perfeitas condições de uso; II - a restituição imediata da quantia paga, monetariamente atualizada, sem prejuízo de eventuais perdas e danos; III - o abatimento proporcional do preço.</p>	<p align="center"><b>REPOSICIÓN DE PIEZAS</b></p> <p>ART. 18. Los proveedores de productos de consumo duraderos o no duraderos responden, solidariamente, de los vicios de calidad o cantidad que los tornen improprios o inadecuados para el consumo al que se destinan o disminuyan su valor, así como de aquellos que sean resultado de la disparidad con las indicaciones que constan en el recipiente, embalaje, rotulado o mensaje publicitario, respetando las variaciones derivadas de la naturaleza de producto, pudiendo el consumidor exigir la sustitución de las partes viciadas.</p> <p>1º No siendo el vicio subsanado en el plazo máximo de 30 días, el consumidor puede exigir alternativamente y en su elección:</p> <p>I - La sustitución del producto por otro de la misma especie en perfectas condiciones de uso; II - La restitución inmediata del importe pagado, con actualización monetaria, sin perjuicio de las eventuales pérdidas y daños; III - La reducción proporcional del precio..</p>	<p align="center"><b>PARTS ASSISTANCE</b></p> <p>Art.18 - Suppliers of durable or non-durable consumer products are jointly and severally liable for quality or quantity which renders them unfit or unsuitable for the intended use or which diminish their value, as well as those arising from the disparity, the particulars in the container, the packaging, the labeling or the advertising message, subject to variations due to their nature, and the consumer may require the replacement of the defective parts.</p> <p>§ 1º - If the defect is not remedied within a maximum of thirty days, the consumer may, alternatively and at his choice, request: I - the replacement of the product with another of the same species, in perfect conditions of use; II - the immediate return of amount paid, monetarily updated, without prejudice to any losses and damages; III - the proportional reduction of the price.</p>
--	---	--

<p align="center"><b>GARANTIA LEGAL</b></p> <p>Art. 26. O direito de reclamar pelos vícios aparentes ou de fácil constatação caduca em:</p> <p>II - noventa dias, tratando-se de fornecimento de serviço e de produtos duráveis.</p>	<p align="center"><b>GARANTIA LEGAL</b></p> <p>Art. 26. El derecho de reclamar por los vicios aparentes o de fácil constatación caduca en:</p> <p>II - Noventa días, tratando-se de suministros de servicios y productos duraderos.</p>	<p align="center"><b>LEGAL GUARANTEE</b></p> <p>Art. 26. The right to complain about apparent or easily found defects expires in:</p> <p>II - ninety days, in the case of service provision and durable products.</p>
--	---	---